



**BUREAU DU PRIMAT, DIOCESE DE FRANCE  
DE L'ÉGLISE APOSTOLIQUE ARMÉNIENNE**  
**Առաջնորդարան Հայաստանեայց Առաքելական Եկեղեցույ,**  
**Paris - Փարիզ**

28 FEVRIER 2019 – N° 4 (Vol. 6)

28 Փետրուար 2019 – N°4 (Հատոր 6)

**REJOIGNEZ-NOUS DANS LE VOYAGE SPIRITUEL ANNUEL DU CAREME****Grand Carême**

Selon le calendrier de l'église arménienne, ce dimanche est *Poon Parégéntan* (c'est-à-dire le dimanche qui nous mène à la saison bénie du Grand Carême). Ce week-end est une période de célébration publique pour les Arméniens en prévision de la prochaine saison d'examen de soi, de maîtrise de soi, de jeûne et de prière. Le carême est une période de quarante jours qui commence le lundi suivant *Poon Prégéntan* et se termine le dimanche des Rameaux. Le carême est conçu par l'église, basé sur les exemples bibliques de la retraite et du jeûne de divers prophètes et personnalités bibliques, y compris le jeûne de notre Seigneur pendant quarante jours. Le carême repose sur trois principes: la prière, le jeûne et l'aumône. Bien que les trois éléments fassent partie de la vie chrétienne, nous sommes appelés à intensifier notre attention sur ces aspects. Se concentrer sur notre discipline de prière a pour but de nous aider à mieux communiquer avec Dieu et à être en sa présence. Le jeûne nous aide à discipliner notre corps et sa dépendance aux désirs charnels. Cela nous aidera à contrôler ces désirs et à ne pas asservir nos corps à eux. Enfin, l'aumône et l'aide aux pauvres sont l'un des principaux moyens par lesquels nous mettons notre foi en action. Que signifie proclamer que nous croyons en Christ, alors qu'en fait nous ne faisons pas ce qu'il nous a demandé de faire? Alors, à l'approche du carême, veuillez envisager de vous joindre sérieusement à l'Eglise arménienne dans cet exercice annuel et ce voyage spirituel. Planifiez votre propre discipline de prière quotidienne; votre programme de jeûne (qui exclut généralement les produits venant d'animaux et les produits laitiers). Et choisissez une ou plusieurs causes pour aider ceux qui sont dans le besoin.

**NOMBRE LIMITE DE STANDS DISPONIBLES POUR LE FESTIVAL DE RUE ARMENIEN 2019**

Le conseil diocésain a confirmé M. Albrick Der Boghossian en tant que coordinateur du festival 2019 et a nommé les membres du conseil Sona Atamian et Simon Simonian représentants du conseil diocésain au comité du festival. Le groupe s'est réuni sous la présidence de Monseigneur Vahan Hovhannessian, évêque, avec les membres du comité des dames de la cathédrale et du comité central de l'association de la jeunesse diocésaine, samedi 23 février dernier. Tous les présidents et prêtres paroissiaux des paroisses arméniennes de Paris, Alfortville, Issy-Les-Moulineaux, Arnouville et Chaville ont également été invités à la réunion. Le comité a discuté des détails du plan d'installation et des questions liées à la sécurité ainsi que du programme de la journée. Nous sommes heureux d'annoncer que 20 stands seront mis à la disposition des entreprises et des organisations arméniennes à louer ce jour-là. Les personnes intéressées à louer un stand sont priées d'écrire à [festival@diocesearmenien.fr](mailto:festival@diocesearmenien.fr) et/ou d'appeler M. Albrick Der Boghossian au 06 75 62 17 40. Le coût de la location d'un stand est de 250 euros pour les entreprises (arméniennes et non arméniennes), et 150 Euros pour les organisations arméniennes.

**SOUS-DIACRE NOUVELLEMENT ORDONNE POUR LA PAROISSE SAINT-JEROME DE MARSEILLE**

Samedi 16 février, Son Excellence l'Évêque Vahan Hovhannessian, primat, était le célébrant du « Badarak » à l'église Apostolique Arménienne Saints Sahak Mesrop de Saint-Jérôme à Marseille, assisté du prêtre paroissial Père Garnik Karapetyan. À la fin du « Badarak » et de la distribution de la Sainte Communion, et à la demande du prêtre paroissial et du conseil paroissial, Monseigneur Vahan a ordonné au rang de sous-diacre le serviteur d'autel Yalic Edouard. À la fin du service, le Primat a félicité le sous-diacre nouvellement ordonné, sa famille et la paroisse ainsi que le Père Garnik Karapetyan, et les a remerciés de soutenir et d'entretenir des serviteurs d'autel aussi dévoués et des membres fervents de l'église arménienne. Une réception a suivi dans la salle paroissiale, où Monsieur Maxime Sisvalian, président du conseil paroissial, a souhaité la bienvenue à tous et a remercié Monseigneur Vahan pour sa visite, la célébration du « Badarak » et l'ordination du nouveau sous-diacre de la communauté arménienne de Saint Jérôme. Le Père Aram Ghazarian du Prado, le Père Archen Movsesyan de Beaumont et le Père Komitas Tigranyan de Saint Loup, étaient également présents aux offices. Félicitations à sous-diacre Yalic Edouard et à tous. [Cliquez ici pour voir les photos.](#)

**DON DU SANG : EN MEMOIRE DES 1 500 000 ARMENIENS TUES DURANT LE GENOCIDE**

Cela fait 104 ans à présent que les Arméniens (hommes, femmes, enfants) furent persécutés et massacrés. En mémoire des 1 500 000 Arméniens tués durant le génocide de 1915, les jeunes de l'archevêché arménien de France (Եկեղեցասեր Երիտասարդներ) organisent sous l'égide de Son Excellence Mgr Vahan Hovhannessian, Primat, une collecte de sang «don de la vie » qui se déroulera dans les 25 Églises Apostoliques Arméniennes du diocèse arménien de France. Il y a plus d'un siècle le peuple arménien, sur les chemins de la mort, marchait en perdant son sang, nous avons décidé de briser le cercle vicieux en offrant notre sang pour les personnes qui en ont besoin ! Comme la sainte Bible nous l'enseigne, « Ne rendez à personne mal pour mal (Romains 12 :17) ». Pour ceux qui souhaitent participer à cette collecte, merci de nous contacter sur l'adresse mail suivante: [jeunesse@diocesearmenien.fr](mailto:jeunesse@diocesearmenien.fr), afin que nous puissions vous envoyer les conditions à remplir pour être donneur, et vous donner plus d'informations. Information à diffuser et à partager le plus largement possible!

**« DRNDEZ » TRADITIONNEL AU PRADO, MARSEILLE**

Samedi soir, 16 février, Monseigneur Vahan Hovhannessian, Primat, a visité la cathédrale arménienne de Prado, à Marseille, pour participer à la prière et à la célébration de la Présentation du Seigneur au temple, célébrée ici même ce jour-là. À la fin du service assisté du Père Aram Ghazaryan, prêtre paroissial et les serviteurs d'autel, notre primat a prêché sur les paroles de Simon l'aîné. Réfléchissant à la présentation de l'enfant Jésus au temple, selon les traditions de l'Ancien Testament, Simon l'aîné proclama que ses yeux avaient vu le sauveur envoyé par Dieu tel que l'ange l'avait promis d'antan. Les fidèles qui remplissaient la cathédrale se sont ensuite rendus à l'extérieur, où Monseigneur Vahan a allumé le feu de l'occasion. Après le feu de joie, les fidèles ont commencé à sauter par-dessus le feu, conformément aux traditions arméniennes dans certains villages et villes. Certains en tant que couples mariés et d'autres en tant qu'individus. C'était une occasion pour le primat de rencontrer également des membres du conseil paroissial et les délégués présents au service. Le Père Garnik Karapetyan du St. Jerome, le Père Archen Movsesyan de Beaumont et le Père Komitas Tigranyan de Saint Loup, étaient également présents aux offices. [Cliquez ici pour voir les photos.](#)

**COURS D'ETE ANNUEL SUR LA LANGUE ET LA CULTURE ARMENIENNE**

Le 34ème cours d'été annuel sur la langue et la culture arménienne organisé par l'Association "Padus-Araxes" aura lieu du 1er au 17 août. Les examens auront lieu le 17 août et les étudiants arriveront le 31 juillet (enregistrement) et partiront le 19 août (départ). Apprendre l'arménien au cours d'été à Venise est plus qu'un cours de langue: c'est l'occasion de découvrir un pays et une ville où la présence et la culture arméniennes ont des racines profondes datant de plus de huit siècles. Nous voulons que votre séjour linguistique à Venise soit aussi réussi et agréable que possible. C'est la raison pour laquelle notre cours comprend un placement de niveau individuel et une consultation continue sur votre approche d'apprentissage, ainsi qu'un programme culturel et de loisirs passionnant. En participant à notre cours, les participants ont la possibilité d'être mis en contact étroit avec la langue et la culture arméniennes, avec une attention particulière pour sa variante occidentale. Vous apprendrez dans des groupes internationaux en parlant arménien dès la première leçon. De plus, pendant nos activités quotidiennes et nos heures de loisirs, vous aurez l'occasion de mettre en pratique ce que vous avez appris. Pour postuler, veuillez remplir le formulaire en [clicquant ici](#). Date limite d'inscription: 15 juin. LIMITE D'ÂGE: 18 ans. CALENDRIER DE LA LEÇON: 65 heures, du lundi au samedi matin. Les cours auront lieu dans le bâtiment principal du Séminaire du Patriarcat de Venise. Pour plus d'informations sur le cours, [clicquez ici](#).

**DE L'AUTEL A L'ARMÉE**

Le bureau du Primat est heureux d'annoncer qu'un serviteur de l'autel, Sevan OZKUL a rejoint l'armée arménienne en Arménie pour se porter volontaire dans l'armée arménienne. Lorsqu'on lui a demandé pourquoi il le quittait la maison, l'école et l'église, Sevan a répondu: «Pour défendre nos frontières et nos églises en Artsakh», C'est avec fierté qu'il a décidé d'accomplir ce qu'il croit être « le rêve de chaque honnête arménien envers son peuple et son église. » Née en France et âgé de 21 ans, il est étudiant à l'université de la Sorbonne en Master Électrotechnique. Il espère montrer l'exemple à notre jeunesse arménienne en France en servant son église et son pays. Son frère Sevag OZKUL, continue la mission de servir notre église arménienne à Paris. Nous prions que notre Seigneur bénisse et protège nos jeunes au service de notre Seigneur et de notre patrie, ici en France, en Arménie et dans le monde entier.

**DATES À RETENIR**

**SAMEDI 15 JUIN 2019 POUR LE DÎNER DIOCÉSAIN ANNUEL**  
**DIMANCHE 22 /09/19 ; 2ÈME FESTIVAL DE RUE ARMÉNIENNE**



Diocèse de France de l'église apostolique arménienne  
15, rue Jean Goujon, 75008 Paris  
[bureauduprimat@diocesearmenien](mailto:bureauduprimat@diocesearmenien)

